

EINVERSTÄNDNISERKLÄRUNG – DECLARATION OF CONSENT

Hiermit erkläre ich mich damit einverstanden, dass meine Tochter/mein Sohn folgendes erhält (bitte auswählen): *I herewith declare my consent that my daughter/son receives a (please tick appropriate):*

- Kinderreisepass (nicht biometrisch, Gültigkeit 1 Jahr)** *Child's Travel Document (not biometric, valid for 1 year)*
- Reisepass (biometrisch, Gültigkeit 6 Jahre, weltweit einsetzbar)** *Passport (biometric, valid for 6 years suitable for worldwide travel)*
- Personalausweis ID Card**
- vorläufigen Reisepass** *Temporary Passport*
- Reiseausweis als Passersatz** *Travel Document in Lieu of Passport*

Name, Vorname des Kindes *Surname, first name of the child:*

.....

geb. am *Date of birth:* in *Place of birth:*.....

Name, Vorname 1. Elternteil *Surname, first name of 1st parent:*

.....

Ort, Datum *Place, Date*

Unterschrift 1. Elternteil *Signature of 1st parent*

Name, Vorname 2. Elternteil *Surname, first name of 2nd parent:*

.....

Ort, Datum *Place, Date*

Unterschrift 2. Elternteil *Signature of 2nd parent*

ZUSATZ FÜR ALLEINERZIEHENDE – SINGLE PARENTS

Ich bestätige hiermit, dass ich mit dem Vater/der Mutter des oben genannten Kindes nicht verheiratet bin/ geschieden bin. Ich habe das alleinige Sorgerecht für das Kind. Ein gemeinsames Sorgerecht wurde weder durch Erklärung bestimmt noch durch ein Gericht beschlossen. (Bei Scheidung bitte Scheidungsurteil als Nachweis beifügen!) Wir haben auch nicht nach irischem Recht automatisch gemeinsames Sorgerecht durch Kohabitation erworben (Zusammenleben der Eltern seit mind. 12 Monaten nach dem 18.01.2016, davon mind. 3 Monate nach Geburt des Kindes). Ich bin darauf hingewiesen worden, dass der Reisepass oder Kinderreisepass zurückgenommen werden kann, wenn er unrechtmäßig, z. B. ohne das erforderliche Einverständnis des anderen Sorgeberechtigten, ausgestellt worden ist.

I herewith declare that I am not married to/divorced from the father/mother of the above mentioned child. I am the sole legal guardian of this child. Joint guardianship was neither established by statutory declaration nor granted by a court. (In case of divorce, please provide a divorce decree!) We do not have automatic joint guardianship through cohabitation according to Irish law (i.e. by the parents living together for 12 months after 18th January 2016, of which at least 3 months after the birth of the child). I have been advised that the issued document can be withdrawn if it has been issued unlawfully, e.g. has been issued without the required consent of all guardians.

Ort, Datum *Place, Date*

Unterschrift *Signature*

BEGLAUBIGUNG – CERTIFICATION

Die Unterschriften müssen für beide Elternteile von einem Polizisten bezeugt werden bzw. vor einem Mitarbeiter der Paspstelle der Botschaft Dublin oder einem Honorarkonsul unterschrieben werden.

The signatures of both parents must be witnessed by a member of Garda Síochána or signed in the presence of a passport officer of the German Embassy or a Honorary Consul of the Federal Republic of Germany.

Behörde, Ort, Datum, Unterschrift mit Siegel *Seal, date, signature and rank of witness*